



# DONNERSTAG 20.4.2023 **KOSTENLOS**

# NORDERNEYER MORGEN

JEDEN MORGEN ALLES VON DER INSEL

Von A-Z auf der Insel gemacht und weltweit gelesen! [www.nomo-norderney.de](http://www.nomo-norderney.de)



## Jan Weer meent:

Heute muss es vielleicht auch mal ohne gehen. Ohne Sonne ist ja nicht ohne Verstand und von da her ist es nicht so schlimm, wie es aussieht. Regen könnte kommen - ist aber nicht eingeladen. Ansonsten: mittelmäßiger Ostwind. **Hochwasser** ist heute um 0.06 + 12.41 Uhr, **Niedrigwasser** um 6.48 + 19.03 Uhr. **Wassertemperatur:** 10 Grad. **SA:** 6.21 Uhr; **SU:** 20.41 Uhr



## Ein Straßenfest zum Jubiläum



Zum 150. Jubiläum ihrer Norderneyer Familiengeschichte laden die Grambergs am Samstag zum Feiern in der Friedrichstraße ein.

Foto: Privat

Norderney/dol – Als Neunzehnjähriger reiste ein Varler namens Carl Hermann Gramberg im Jahr 1871 in das damals aufstrebende Seebad Norderney, um dort als Kellner zu arbeiten. Schon 1873 pachtete er gemeinsam mit Heinrich Kohlstedt einen als „Giftbude“ bezeichneten Pavillon neben der Georgshöhe sowie eine Apartmentanlage an der Kaiserstraße, bevor sie im Jahr 1876 den Bau des Hotels „Kaiserhof“ in Angriff nahmen.

150 Jahre später kann die Familie Gramberg auf eine fünf umtriebige Generationen umfassende Gastronomie- und Familiengeschichte auf der Insel zurückblicken.

Heutiges Stammhaus der Familie ist das Hotel Frieze in der Friedrichstraße, und hier wird auch am kommenden Samstag das Jubiläum mit einem großen Fest gefeiert, wie Leoni Gramberg im Gespräch mit dem Norderneyer Morgen ankündigt. Schon über den Tag hinweg wird es für die rund 150 erwarteten geladenen Gäste einen privaten Sektempfang sowie einen Stadtrundgang geben. Neben dem Auricher Landrat Olaf Meinen hat hierzu auch der Hauptgeschäftsführer der IHK Ostfriesland Max-Martin Deinhard sein Kommen angekündigt.

>> Mehr dazu auf Seite 3

## Was liegt an?



[www.nomo-norderney.de](http://www.nomo-norderney.de)



@NorderneyerMorgen



@norderneyermorgen



@NeyerMorgen

20. April

**Kurmusik:** 11.30 + 16 Uhr, Young Old Man, Kurplatz

8.15 Uhr, Zehn-Minuten-Andacht, Ev. Inselkirche, Kirchstr.

10 bis 12.30 Uhr + 16 bis 18 hr, Weltladen Regenbogen, Martin-Luther-Haus, Kirchstr. 11

11 bis 17 Uhr, Bademuseum, Poppe-Folkerts-Weg 3b

12.15 Uhr, Mein Wunschchoral - 40 Min. Kirchenmusik, Ev. Inselkirche, Kirchstr.

14.30 bis 17 Uhr, AWO-Kleiderkammer, Haus Wilhelm-Augusta, Marienstr.

>> Mehr dazu auf Seite 3

## NORDERNEYER MORGEN

### Unsere Öffnungszeiten

Mo.-Fr. 9.30 bis 13.00 Uhr  
Nach Vereinbarung auch von 15.00 bis 17.00 Uhr.

Winterstr. 6, 26548 Norderney  
Telefon: 04932-991899  
[info@norderneyer-morgen.de](mailto:info@norderneyer-morgen.de)

## inseltouristik CASSEN-TOURS Schiffsausflüge

HEUTE

### Tagesfahrt nach Juist

Norderney ab 09.30 h | an 15.00 h  
Erwachsene 24,00 € | Kinder 12,00 €

### Montag, 24. April 2023

### Tagesfahrt nach Spiekeroog

Norderney ab 09.00 h | an 18.00 h  
Erwachsene 31,00 € | Kinder 15,50 €

### montags + dienstags

### Tagesfahrt nach Helgoland

(Neu: Hunde auf dem Hauptdeck erlaubt)

Mo., ab 10.10 h | an 18.45 h

Di., ab 10.10 h | an 17.45 h

[www.inseltouristik.de](http://www.inseltouristik.de)  
Fahrplanänderungen vorbehalten.

JETZT ONLINE BUCHEN:  
[frisonaut.de](http://frisonaut.de)



[www.nomo-norderney.de](http://www.nomo-norderney.de)

## Unten links

Da ist sie ja wieder die Kolligin! Das merken wir vor allem daran, dass unser Nahrungsangebot auf dem büroeigenen Iss-mich-Tisch in einer bunten Vielfalt explodiert. Was diese ganzen farbigen Vitaminbomben betrifft, sind wir ja völlig unerfahren. In solchen Momenten heißt es: Ganz langsam vortasten mit kleinen Bissen. Man kann schließlich nicht wissen, was die Vitamine anrichten.

Anzeigen

# FREIGETRÄNKE

## Ihre Getränke\* gehen bei uns aufs Haus!

\*Alkoholfreie Heiß- und Kaltgetränke. Eintritt: 3€.

**DIE SPIELBANK.**  
NORDERNEY

Ab 21 Jahren Ausweispflicht:  
Glücksspiel kann süchtig  
machen. Infos unter:  
[www.dieck-dein-spa.de](http://www.dieck-dein-spa.de)

## Sakine's Café am Meer

Tasse Kaffee + 1 Stück  
hausgemachten Kuchen  
5,80 €

Kalbsdöner mit Salat  
und Pommes +  
1 alkoholfreies Getränk  
16,80 €

Lippestraße 9-11 26548 Norderney  
Tel. 639 99 39

## Gewichtsreduktion und Raucherentwöhnung

durch einmalige Hypnose  
**Heilpraktiker**  
**Harald Kirschinnik**  
Tel. 0176 / 483 533 22  
Jann-Berghaus-Str. 63

[www.nomo-norderney.de](http://www.nomo-norderney.de)

• Polsterei • Gardinen  
• Plissees  
Jann-Berghaus-Str. 71, Tel. 04932-81522

Erleben Sie die ganze  
Insel an einem Tag  
mit einer Fahrkarte.

**Fischer**  
OMNIBUSVERKEHR

Die Inselrundfahrt  
**AB ROSENGARTEN**  
10:45 Uhr 14:45 Uhr  
11:45 Uhr 15:45 Uhr  
12:45 Uhr

**HOPPOHOPPOH**

[www.bus-fischer.de](http://www.bus-fischer.de)

Unterstützer werden!  
– Ihr Beitrag hilft –

 **Förderverein des  
Krankenhauses  
Norderney e. V.**

DE31 2836 1592 7103 7373 00  
BIC GENODEF1MAR

Kontakt: H.-L. Graw, Tel. (04932) 81707

## Von Reiselust und Robbenjagd

Norderney - Wer die Insel historisch entdecken möchte, ist auf der inszenierten historischen Freiluftführung vom „Watt Welten“-Besuchertzentrum unter dem Titel „Reiselust und Robbenjagd“ gut aufgehoben. Am morgigen Freitag können Geschichtsbegeisterte die Witwe Louise Hanebuth, Ehefrau des königlichen Badekommissars der Seebadeanstalt auf Norderney, begleiten. Sie erzählt von Möweneiern zum Frühstück, den Baderegeln und die Mühlen, den Gästen aus Deutsch-

land alles recht zu machen, die so dringend einer Erfrischung der Atmungsorgane und der Stärkung des Nervensystems bedürfen. Eingebettet in die Geschichte der Insel erfahren die Besucher Wissenswertes über die Inselnatur der damaligen Zeit und den Umgang mit ihr. Der Spaziergang ist für Erwachsene und wird etwa 1,5 Stunden dauern. Beginn ist um 11 Uhr vor dem Haus am Weststrand. Die Anmeldung ist über [www.tickets.wattwelten.de](http://www.tickets.wattwelten.de) möglich. Kosten: 12 Euro.

## Wunschchoral zur Mittagszeit

Norderney - Die evangelische Kirchengemeinde lädt heute Mittag um 12.15 Uhr zum Wunschchoral in die Inselkirche ein. Das Programm schreibt das Publikum selbst, denn am Eingang zur Kirche besteht die Möglichkeit einen eigenen Liedwunsch aus dem

Gesangbuch abzugeben. Die ersten zehn Wünsche werden erfüllt: Mit pfiffigen Improvisationen an der Harm-Kirschner-Orgel werden die Choräle eingeleitet und gemeinsam gesungen. Die Dauer beträgt etwa 40 Minuten. Eine Spende wird erbeten.

Anzeigen

Die Zeit verleiht der Trauer Flügel.  
In Gedenken an  
**Dieter Zech**  
trauern die Familien  
de Boer und Gadatsch



Die Hoffnung hatten wir lange - aber, leider hat Dich  
zum Schluß der Krebs besiegt!  
Ich bin dankbar für die schöne Zeit, die wir zusammen  
verbringen durften.

## Dieter Zech

\* 22.07.1939 † 17.04.2023

In Liebe und tiefer Trauer  
Deine Gila (Hasi)

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet zu einem  
späteren Zeitpunkt statt. Anstatt freundlich zugedachter Blumen, bitten  
wir um eine Spende an den Förderverein Krankenhaus Norderney e. V.,  
Kennwort: Dieter Zech, IBAN DE31 2836 1592 7103 7373 00.

## Servicenummern auf einen Blick

### Notruf

Ärztliche Bereitschaft ..... 116 117  
Notruf ..... 112

### Ärzte & Gesundheit

Krankenhaus Norderney .04932/8050  
KfH-Nierenzentrum  
Dr. Gora-Mönks ..... 04932/9191200  
Medizinisches Versorgungszentrum  
Drs. Robisch, Lahme, Scheibel und  
Brandt ..... 04932/404  
Dr. Huwe ..... 04932/927083  
Dr. Aiche ..... 04932/4670467  
Dr. Vit. .... 04932/2388  
Dr. Götze ..... 04932/2388  
Gynäkologie  
Dr. Günther ..... 04934/4958087  
..... Mi. 04932/9916950

Dermatologie  
Junkmann ..... 04932/991300  
Kinderärztin Dr. Drake ..... 04932/1013  
Psychotherapie  
MVZ Dres. Schetelig ..... 04932/2922  
Hörgeräteakustiker  
Isermann ..... 04941/62134

### Zahnärzte

Carstens ..... 04932/991077  
Zahnmedizin ..... 04932/1313  
Luis ..... 04932/991201

### Apotheken

Parkapotheke ..... 04932/92870  
Kurapotheke ..... 04932/927000  
Rathausapotheke ..... 04932/588

### Tiermedizin

Solaro ..... 04932/82218

### Servicenummern

Impfhotline Nds. .... 0800/9988665  
Landkreis Aurich ..... 04941/16-1616  
Infotelefon Staatsbad .04932/891444  
..... 04932/891900  
..... 04932/891300  
Stadt Norderney ..... 04932/920-0  
Arbeitsamt Norden .....  
für Arbeitnehmer ..... 0800/4555500  
für Arbeitgeber ..... 0800/4555520  
Finanzamt Emd.-Norden 04921/9340  
Poststelle@fa-emd-nor.niedersachsen.de

## IMPRESSUM

Druck und Verlag: Fischpresse UG  
(haftungsbeschränkt) & Co. KG,  
Registergericht Aurich HRA 202204,  
Herausgeber: Anja Pape (v.i.S.d.P.),  
Martina Dorenbusch,  
Winterstr. 6, 26548 Norderney  
T: 04932-99 1899, Fax: 04932-99 18 79  
Redaktion: Anja Pape (ape),  
Dorothee Linke (dol)  
Mail: [info@norderneyer-morgen.de](mailto:info@norderneyer-morgen.de)  
Internet: [www.nomo-norderney.de](http://www.nomo-norderney.de)  
Für unverlangt eingesandte Manu-  
skripte und Bilder wird keine Gewähr  
übernommen.

**Auflage: 2.800 Exemplare.**



**He Tjark,**

seit nun 43 Jahren kennen wir uns  
und die Zeit mit Dir war richtig bunt.

Eifrig hast Du viel geschafft,  
ja das kostet sehr viel Kraft.

Vieles machten wir gemeinsam,  
denn ohne Dich wäre mein Leben recht einsam.

Dazu gehörte auch immer eine Portion Mut,  
doch Dir vertraue ich absolut!

**Lieber Tjark, liebe Maria,  
liebe Leoni, lieber Ricklef und Peter,**

wir gratulieren herzlich zum  
150-jährigen Jubiläum  
und wünschen Euch weiterhin ein  
feines Gespür, Gesundheit, Glück  
und viel Erfolg!

Von Herzen  
Kalla

mit Marita, Alexander, Christin und Malte

**NORDERNEYER MORGEN – Alles, was man wissen muss**

*Wir suchen  
Sie als neuen  
Mitarbeiter*



**TRAUCO**  
GRUPPE

Bauen · Wohnen · Garten

**Die Garrels GmbH & Co. KG** ist ein bedeutendes Baustoffhandels- und Baumarktunternehmen auf der Insel Norderney. Als mittelständisches Unternehmen gehören wir zur TRAUCO Gruppe mit Sitz in Großefehn (Ostfriesland), mit 29 weiteren Baustoff- und Baumarktstandorten.

**Wir suchen zu sofort zur Unterstützung unseres Teams:**

**Verkäufer im Baumarkt** (m/w/d)  
in Voll- und Teilzeit, gerne auch Quereinsteiger

**Unsere Anforderungen:**

- Kaufmännische Ausbildung oder Quereinsteiger
- Teamfähigkeit
- freundliches Auftreten
- verkaufsorientiertes Denken und Handeln
- Umsetzen von verkaufsfördernden Maßnahmen
- Warenkenntnisse von Vorteil

**Reinigungskraft** (m/w/d)  
in Teilzeit

**Unser Angebot**

- Ein sicherer Arbeitsplatz in einem erfolgs- und wachstumsorientierten Familienunternehmen
- sehr gutes Betriebsklima
- flache Strukturen und kurze Entscheidungswege

**Werde Teil unseres Teams**  
Haben wir Dein Interesse geweckt?  
Dann bewirb Dich noch heute und werde Teil unseres Teams.  
Wir freuen uns auf Dich!

**Garrels GmbH & Co. KG**  
z. Hd. Herr Lars Bätje  
Im Gewerbegebiet 21  
26548 Norderney

Oder per Mail an: [lars.baetje@garrels-ney.de](mailto:lars.baetje@garrels-ney.de)  
Für Rückfragen steht Ihnen:  
Herr Lars Bätje unter  
Tel.: 0 49 32 93 82 - 11 zur Verfügung.

**Deckena**

**MITTAGS  
MENÜ**  
DO/20/04

**ÖFFNUNGSZEITEN**  
Filiale Strandstraße:  
Mo.-Fr. 8.30-18.00 Uhr  
Sa. 8.30-13.00 Uhr  
Tel. 04932 - 869636  
Filiale Kochinsel  
im Gewerbegebiet:  
Mo.-Fr. 10.00-13.00 Uhr  
Tel. 04932 - 911231  
Manufaktur Friedrichstraße:  
Mo.-Sa. 10.00-13.00 Uhr +  
Mo.-Di.+Do.-Sa. 15.00 - 18 Uhr

**GESUND & FRISCH**

**PICCATA MILANESE**, zarte Schweineschnitzel in Parmesanhülle mit Spaghetti und Tomatensauce **7.90 €**

**Pikantes CHILI CON CARNE** mit Kidneybohnen, Tomate und Paprika **5.50 €**

**Ofenfrische SPARERIBS** - dazu empfehlen wir unseren frischen Krautsalat

**SPAGHETTI AGLIO OLI** mit Scampi **7.90 €**

**NEU: Couscous-Falafel-Bowl**  
So schmeckt Feinkostfriesland

*Ilyés*



**VermietSERVICE**  
Norderney

Tel.: 0176-81 411 666

*Fleißige Bienen*



**Reinigungs-Service**  
Norderney

Tel.: 0176 - 81 411 666

**BAMBUS GARTEN**  
ASIATISCHE SPEZIALITÄTEN & SUSHI

Tägl.: 11:30-15 + 17:30-22:30 Uhr (Mo. Ruhetag)  
Di.-Sa. Mittagskarte 11:30-15 Uhr

**LIEFERSERVICE**  
[www.bambusgarten-ney.de](http://www.bambusgarten-ney.de)  
T. 04932-9356889 · HS2-Passage · Bülowallee 2

*Fischrestaurant*  
*Neptun*

Maybachstr. 4 // Tel. (04932) 1717  
**Täglich von 17 - 22 Uhr**  
(Mi. Ruhetag)

*Café Altes Kontor*

Bülowallee 2 / HS2-Passage Tel. 04932-686

**Ihr Malermeister**  
**Wagner**



...malt die Insel bunt!

Wir erstellen Ihnen ein Angebot!  
**Rufen Sie uns an: 0177 - 696 25 33**

**Gaborshop**

Jann-Berghaus-Str. 68  
26548 Norderney

**NOMO: 100 Prozent Norderney**

**ALLROUNDER GESUCHT** (m/w/d)

Für unsere Hotels Haus Norderney und Aquamarin suchen wir ab sofort und unbefristet zuverlässige Mitarbeiter für Empfang, Reservierungs- und Frühstücksservice. Vollzeit und Teilzeit möglich. Erfahrung in der Hotellerie von Vorteil aber keine Voraussetzung.

Kontakt: Justine Witt // [justine.witt@villen-norderney.de](mailto:justine.witt@villen-norderney.de)  
Tel. 0151 61729410 oder gleich persönlich vorbeischaun

IIIIIIIX

HOTEL HAUS NORDERNEY



HOTEL AQUAMARIN